



Warning / Avertissement / Advertencia / Warnung / Avvertenze / Waarschuwing / Atenção / Advarsel /
 Ostrzeżenie / Предупреждение / 警告 / 警告



No protection against drowning / Ce produit ne protège pas de la noyade / No protege del ahogamiento / Kein Schutz
 gegen Ertrinken / Nessuna protezione contro si el tamaño no es adecuado / Biedt geen bescherming tegen verdrinking / Não evita
 afogamentos / Ingen sikkerhed imod drukning / Nie chroni przed utonięciem / Не защищает от затопления / 溺れる
 のを防止するものではありません / 不能防止溺水。



Risk of getting entrapped if size is not appropriate / Risque de coincement si les dimensions ne sont pas
 appropriées / Riesgo de quedar atrapado si el tamaño no es adecuado / Wenn die Größe nicht passt, besteht
 die Gefahr des Steckenbleibens / Rischio di intrappolamento se la misura non è appropriata / Gevaar van vast
 komen te zitten als de maat niet geschikt is / Risco de ficar preso se o tamanho não for o apropriado / Risiko
 for at sidde fast, hvis størrelsen er forkert / Niebezpieczeństwo zaklinowania się, jeśli rozmiar jest źle dobrany /
 Есть возможность застрять, если изделие не подходит по размеру / 適切なサイズを使用しないと危険です /
 选择合适的尺寸, 以免可能陷入产品, 感觉不适。



Design working pressure / Pression théorique de fonctionnement / Presión de trabajo estipulada / Empfohlene
 Betriebsdruck / Livello di pressione dell'aria / Ontworpen voor bar / Pressão recomendada a não ser
 excedida / Materialets holdbarhed / Wskazane ciśnienie / Рассчитанное рабочее давление / 設計上の稼働負
 圧 / 设计工作压力。



Prohibition / Interdiction / Prohibición / Verbotsschild / Segno di divieto / Verbod / Proibição / Forbud / Znak zakazu
 Запрещено / 禁止事項 / 禁止



Do not swim underneath the structure / Ne pas nager sous la structure / No nadar por debajo de la estructura /
 Nicht unterhalb des Produktes schwimmen / Non nuotare sotto la struttura / Zwem niet onder deze structuur / Não
 nadar por baixo da estrutura / Svøm ikke ind under produktet / Nie przepływać pod materacem / Не плавайте под
 конструкцией / 浮かんでる物の下での遊泳禁止 / 請勿于产品底部游泳。



Do not use in offshore wind / Ne pas utiliser en cas de vent de terre / No utilizar con viento costero / Nicht bei
 ablandigem Wind verwenden / Non utilizzare al largo in caso di vento / Gebruik niet met aflandige wind / Não
 usar se houver vento / Må ikke bruges i fralandsvind / Nie używać przy przybrzeżnym wietrze / Не используйте
 при ветре с берега / 沖へ向かう風がある時の使用禁止 / 勿用于强风中。



Do not use in offshore current / Ne pas utiliser dans les zones de courants / No utilizar con corriente costera /
 Nicht bei ablandiger Strömung verwenden / Non utilizzare in caso di correnti / Gebruik niet met aflandige
 stroming / Não usar nas correntes marítimas / Må ikke bruges i fralandsstrøm / Nie używać przy przybrzeżnych
 prądach / Не используйте при течении, направленном от берега / 沖へ向かう潮流がある時の使用禁止 / 勿用于离岸流中。



* Apply only to children above years of age / Utilisable uniquement par des enfants de plus de ... ans /
 Sólo apto para niños de más de ... años / Nur für Kinder ab...Jahren / Applicare solo a bambini al di sopra di
 ...anni d'età / Gebruik alleen bij kinderen boven de jaar / Contra-indicado para crianças com menos de
 ... anos / Må ikke bruges af børn over år / Odpowiednie dla dzieci powyżej roku życia / Иستخدم
 детьми свыше...лет / 子供対象年齢...歳 / 仅供 岁以上儿童使用。



Do not use in white water / Ne pas utiliser en eaux vives / No utilizar en aguas bravas / Nicht in Wildwasser
 verwenden / Non utilizzare su rapide / Gebruik niet in wit water / Não usar em águas bravas / Må ikke bruges i
 brusende vand / Nie używać w wodzie pływkiej oraz spienionej / Не использовать в реках при течении / 急流地
 の使用禁止 / 請勿用于急流中。



Do not use in breaking waves / Ne pas utiliser dans les vagues déferlantes / No utilizar en rompientes de olas /
 Bitte nicht bei Wellengang benutzen / Non usare in caso di onde / Niet gebruiken in de branding / Não usar em
 ondas / Må ikke bruges i store bølger / Nie używać przy silnych falach / Не использовать при волнах / 高波での
 使用禁止 / 請勿用于大浪中。



Mandatory action / Action obligatoire / Acción obligatoria / Gebotsschild / Segno di azione obbligatoria / Verplichte
 actie / Ação obrigatória / Obligatorisk handling / Znak obowiązkowego działania / Предпочтительное действие /
 強制的事項 / 强制性行为标志。



Wear personal flotation device / Porter un équipement individuel de protection / Llevar equipo de protección personal
 / Tragen Sie eine Rettungsweste / Indossare il dispositivo di galleggiamento / Draag een zwemvest / Usar dispositivo
 de flutuação pessoal / Bær redningsvest / Załóż kamizelkę ratunkową / Надеть спасательный жилет / 救命用具を
 着用してください / 請穿戴救生衣。



Read instructions first / Lire les instructions avant utilisation / Leer antes las instrucciones / Lesen Sie vor
 Verwendung die Bedienungsanleitung / Leggere prima le istruzioni / Lees instructies als eerste / Leia as
 instruções antes de usar / Læs brugsanvisningen først / Najpierw przeczytaj instrukcję / В первую очередь
 ознакомьтесь с инструкциями / 使用前には必ず使用説明書をお読みください / 首次使用, 请阅读说明书



Swimmers only / Réservé aux nageurs / Sólo para nadadores / Nur für Schwimmer / Per bagnanti / Alléén voor zwemmers / Somente para nadadores / Kun for svømmere / Tyko dla osób umiejących pływać / Только для пловцов / 游泳者のみ使用できます / 仅供游泳者使用!



* Numbers of users, adults, children / Nombre d'utilisateurs, adultes/enfants / Número de usuarios, adultos, niños / Anzahl der Benutzer, Erwachsene, Kinder / Numero di persone Adulti, Bambini / Aantal gebruikers volwassenen, kinderen / Número de utilizadores adultos, crianças / Antal brugere Voksne, Børn / Liczba użytkowników, dorosłych, dzieci / Вместимость взрослые, дети / 乗客数大人, 子供 / 成人と小孩使用人数。



Always supervise children in water / Surveiller toujours les enfants dans l'eau / Supervisar siempre a los niños en el agua / Kinder im Wasser ständig beobachten / Supervisionare sempre i bambini in acqua / Houdt kinderen in water altijd onder toezicht / Supervisione sempre as crianças na água / Hold altid børn i vandet under opsyn / Zawsze nadzoruj dzieci w wodzie / Всегда наблюдайте за детьми в воде / 水の中の子供を常に監視してください / 溺水時, 请始终监督小孩。



* Max.load capacity / Charge maximale / Capacidad máxima de carga / Maximale Belastbarkeit / Capacità massima di carico / Maximum draagvermogen / Capacidade máxima / Maksimum kapacitet / Maksymalne obciążenie / Максимальная вместимость / 最大積載量 / 最大承载力。



Pool use only / Usage en piscine uniquement / Sólo para uso en piscinas / Nur zur Benutzung im Pool / Usare solo in piscina / Alléén voor gebruik in een zwembad! / Para usar somente em piscinas / Má kun bruges i pools / Wyłącznie do użycia w basenie / Только для использования в бассейне / プールでのみ使用できます / 仅在游泳池内使用。



* Device provides floating stability. Device requires balancing / Le produit fournit une stabilité de flottaison. L'article nécessite une recherche d'équilibre. / El equipo aporta estabilidad de flotación. El equipo requiere mantener el equilibrio. / Gerät ist schwimmstabil. Gerät erfordert Ausbalancierung. / Il dispositivo fornisce stabilità galleggiando. Il dispositivo richiede il bilanciamento. / Product met stabiel drijfvermogen. Product vereist balans. / O dispositivo oferece estabilidade flutuante. O dispositivo requer equilíbrio. / Enheden giver flydestabilitet. Enheden kræver balance. / Urządzenie zapewnia stabilność pływania. Urządzenie wymaga wyważenia. / Изделие гарантирует устойчивость. Требуется балансировка / 本製品が安定的に浮かべることができる。本製品はバランスを取ることが必要。 / 产品提供漂浮稳定性, 产品要求平衡性。



* Safe distance to shore ___m / Distance de sécurité par rapport au rivage ---m / Distancia de seguridad hasta la orilla ...m / Sicherheitsabstand zum Ufer: ___m. / Mantere una distanza di sicurezza dalla spiaggia pari a ...m / VEILIGE AFSTAND TOT DE KUSTMTR / Distância de segurança da costa -----m / Sikkerheds-afstand til kysten ___meter / Bezpieczna odległość od brzegu ___m / Безопасное расстояние до берега ___m / 岸までの安全な距離: ___m / 离岸安全距离为 ___米。



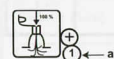
* User's body weight range: ...to...kg / Éventail de poids des utilisateurs: ... à ... kg / Gama de peso corporal del usuario: desde ... hasta ...kg / Bereich des Körpergewichts der Benutzer: ... bis ... kg / Peso raccomandato: da ___ a ___ kg / Gewichtreeks van het lichaam van de gebruiker: ...tot...kg / Pesos permitidos dos usuários: ... até ...kg / Zakres wagi użytkownika: od ...do...kg / Диапазон веса тела пользователя: ... до ... кг / 使用者的体重範圍: ...kg ~ ...kg / 使用者体重範圍: ...到...公斤。



Avoid entrapment, ensure loose fit / Risque de coincement, assurer un ajustement libre / Evitar el aprisionamiento, asegurarse de un ajuste holgado / Vermeiden Sie ein Steckenbleiben; stellen Sie sicher, dass das Produkt locker sitzt / Evitare di rimanere intrappolati, assicurare che vi sia abbastanza spazio / Voorkom vastzitten, verzeker u van een losse passing / Evite ficar apertado, assegure-se que fica folgado / Sørg for, at produktet sidder løst, så du undgår at sidde fast / Niebezpieczeństwo zaklinowania , upewnij się, że wyrób jest dopasowany właściwie / Избегайте узкого пространства, обеспечьте свободу в движении / 思わぬ事故を起こさないために緩んでいなく確認してください / 避免陷入风险, 确保空间松动。



* Size designation, interior size / Désignation des dimensions, dimensions intérieures / Designación de la talla, tamaño interior / Größenangabe, innere Abmessung / Identificazione misura, misura interna / Maat toewijzing, binnenmaat / dimensão/ tamanho interior / Størrelsesangivelse, indvendigt mål / Oznaczenie rozmiaru;rozmiar wewnętrzny / Обозначение размера, внутренний размер / 内側のサイズが指定されたサイズが確認 / 尺寸设定, 内圈尺寸。



Fully inflate all air chambers / Gonfler totalement toutes les chambres à air / Hinchar completamente todas las cámaras de aire / Blasen Sie alle Luftkammern vollständig auf / Gonfiare completamente tutte le camere d'aria / Blaas alle luchtkamers volledig op / Encha completamente todos os compartimentos de ar / Fyld alle luftkamere helt op med luft / Napompuj do końca wszystkie komory / Полностью надуйте все воздушные камеры / 各空气室を完全にふくらましてください。 / 请将所有气室充饱气。



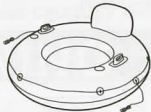





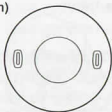




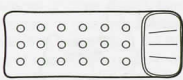


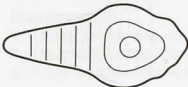




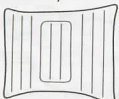
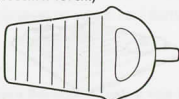





a: Order of inflation / Ordre de gonflage / Orden de hinchado / Anweisung zum Aufblasen / Ordine di gonfiaggio / Volgorde van opblazen / Ordem para insuflar / Opblusningsrækkefølge / Kolejność pompowania / Порядок наполнения воздухом / 順番にふくらませて下さい / 按顺序充气。

Model / Modèle / Modelo / Modell / Modello / Model / Modelo / Model / Model / Модель / モデル / 型号												
58836EU, 58859EU, 58825EU, 56825EU, 58889EU, 58802EU, 58868EU, 58854EU, 58856EU	1	0	100 kg	0-14					√		√	

Model / Modèle / Modelo / Modell / Modello / Model / Modelo / Model / Model / Модель / モデル / 型号											
58202EU	0	1	100 kg	0-9	√	√	√	48-100 kg		√	44 cm
56800EU	0	2	200 kg	0-9	√	√	√	48-200 kg		√	44 cm
58354NP	0	1	40 kg	0-6	√	√	√				

Model / Modèle / Modelo / Modell / Modello / Model / Modelo / Model / Model / Модель / モデル / 型号											
59703EU, 59720EU, 59717EU, 58894EU, 58152EU, 58761EU, 58762EU, 58763EU, 58764EU, 58751EU, 58766EU, 58770EU, 58775EU, 58776EU, 58777EU, 58890EU, 59895EU, 59894EU, 58807EU, 58771EU, 58779EU, 58780EU, 58781EU, 58782EU, 58783EU, 58787EU, 58772EU, 58784EU, 58785EU, 58786EU, 58789EU, 58778EU	1	0	100 kg	0-14	√	√	√			√	
58292EU, 56286EU, 56287EU, 56288EU, 56283EU, 57254EU	2	0	200 kg	0-14'				√	√		√
57281EU, 57257EU	2	0	200 kg	0-14				√		√	√
57250EU	0	2	200 kg	0-6				√		√	√
58752EU, 58753EU	1	0	100 kg	0-14				√		√	
56897EU	2	0	200 kg	0-14	√	√	√			√	
58837EU	2	0	200 kg	0-14				√		√	
56841EU	3	0	300 kg	0-14				√	√		√



58836EU 70" x 37" (178cm x 94cm) 	58859EU 60" x 39" (152cm x 99cm) 	58825EU / 56825EU 53" (135cm) 	58889EU 54" x 48" (137cm x 122cm) 
58802EU 63" x 33.5" (160cm x 85cm) 	58868EU 71" x 53" (180cm x 135cm) 	58854EU 51" x 49.5" (130cm x 126cm) 	58856EU 74" x 39" (188cm x 99cm) 
58202EU 48" (122cm) 	56800EU 78" x 46" (198cm x 117cm) 	59703EU 72" x 27" (183cm x 69cm) 	59720EU 72" x 27" (183cm x 69cm) 
59717EU 72" x 30" (183cm x 76cm) 	58894EU 74" x 28" (188cm x 71cm) 	58152EU 70" x 27" (178cm x 69cm) 	58761EU 85" x 49" (216cm x 124cm) 
58762EU 88" x 42" (224cm x 107cm) 	58763EU / 58764EU 70" x 33.5" (178cm x 85cm) 	58751EU / 58766EU 75" x 30" (191cm x 76cm) 	58770EU 56" x 53" (142cm x 135cm) 
58775EU 69" x 52" (175cm x 132cm) 	58776EU 70" x 55" (178cm x 140cm) 	58777EU 78" x 42" (198cm x 107cm) 	58890EU 74" x 28" (188cm x 71cm) 
59895EU 74" x 28" (188cm x 71cm) 	59894EU 74" x 28" (188cm x 71cm) 	58807EU 90" x 34" (229cm x 86cm) 	58771EU 71" x 35" (180cm x 89cm) 

NOTE: Drawings for illustration purpose only. Actual product may vary. Not to scale.



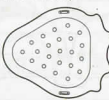
















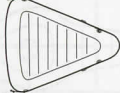





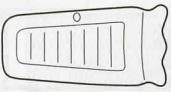

NOTE : Ce croquis est une simple représentation du produit. Il n'est pas à l'échelle réelle.

Advertencia: Los dibujos son solo para su referencia, pueden no reflejar el producto real y no son a escala.

Hinweis: Abweichungen zum Produkt können vorhanden sein. Nicht maßstabgetreu.

NOTA: I disegni sono da considerarsi soltanto a scopo di esempio. Potrebbero non rispecchiare il reale prodotto. Non in scala.

NB: Tekening dient slechts ter verduidelijking. Kan afwijken van bijgesloten product. Niet op schaal.

58779EU 70" x 49" (178cm x 124cm) 	58780EU 57" x 56" (145cm x 142cm) 	58781EU 66" x 56" (168cm x 142cm) 	58782EU 84" x 56" (213cm x 142cm) 
58783EU 54" x 52" (137cm x 132cm) 	58787EU 56" x 56" (142cm x 142cm) 	58772EU 70" x 33" (178cm x 84cm) 	58784EU 58" x 53" (147cm x 135cm) 
58785EU 68" x 51" (173cm x 130cm) 	58786EU 99" x 63" (251cm x 160cm) 	58789EU 57" x 56" (145cm x 142cm) 	58292EU 78.5" x 59" (199cm x 150cm) 
56286EU 87" x 87" x 48" (221cm x 221cm x 122cm) 	56287EU 76.5" x 60" x 58" (194cm x 152cm x 147cm) 	56288EU 86" x 83" x 53.5" (218cm x 211cm x 136cm) 	56283EU 72" x 9" (183cm x 23cm) 
57254EU 68" x 10.5" (173cm x 27cm) 	57281EU 113" x 76" x 65" (287cm x 193cm x 165cm) 	57250EU 76" x 64" x 37" (193cm x 163cm x 94cm) 	58752EU 69" x 57" (175cm x 145cm) 
58753EU 82" x 53" (208cm x 135cm) 	56897EU 78" x 63" (198cm x 160cm) 	58837EU 95.5" x 62" (243cm x 157cm) 	56841EU 114" x 89" (290cm x 226cm) 
58354NP 54" x 33.5" x 9" (137cm x 85cm x 23cm) 	58778EU 70" x 36" (178cm x 91cm) 	57257EU 70" x 65" x 9.5" (178cm x 165cm x 24cm) 	

NOTE: Desenhado somente para propósito de ilustração. Talvez não reflète o produto atual. Não é escala.

BEMERK: Tegningerne er kun til illustration. Viser ikke det korrekte produkt. Er ikke i skala.

UWAGA: Rysunki mają charakter poglądowy, mogą się różnić od aktualnej wersji produktu. Nie zachowano skali.

ПРИМЕЧАНИЕ: Чертеж демонстрируется в качестве наглядной иллюстрации. Размеры могут не совпадать с реальными. Выполнено не в масштабе.

注意: 絵図はイラスト目的のみで実製品のとは異なります。縮尺されています。

备注: 该插图只做说明之用。可能不代表真实的产品。不按比例。

INTEX® OWNER'S MANUAL

Read, understand, and follow all instructions carefully before using this product.



WARNING

- No protection against drowning. Swimmers only.
- This is not a life saving device.
- Never allow diving or jumping onto or from this product.
- Never leave in or near the water when not in use.
- Never use in high wind, rapid currents, open water or dangerous tides.
- Do not exceed the maximum recommended weight capacity.
- Distribute the weight of person(s) and/or load evenly.
- Do not use the device if you suspect a puncture or leak.
- Not to be used while consuming or under the influence of alcohol or drugs.
- Not for white water rafting or any other extreme sports activities.
- Never use when tired or fatigued.
- Use only in water away from debris and obstructions.
- Design working pressure: **0.03 bar**.

Not following these guidelines may result in drowning or other serious injury. The product warnings, instructions, and safety rules provided with the product represent some common risks of using water recreating devices and do not cover all instances of risks and/or danger.

* For a full and complete description of each safety information symbol and safety sign printed on the product and the packaging please refer to the "Definition" section or sheet.

Inflating Instructions

1. Locate a clean area free of stones or other sharp objects.
2. Adults should inflate each chamber in numbered sequence (if marked) slowly with a foot or manually operated air pump. Make sure the device is firm to the touch but not hard. **CAUTION:** To prevent bursting, do not over inflate or use high pressure air compressor or exceed the recommended design working pressure. Fill with cold air only. The product has to be inflated until you can still recognize small folds in the area around the armrests (i.e. below the cup-holders if any), the backrest and/or the side edges. Also compare this pressure with the large main chamber.
3. Close and recess all inflation valves securely.
4. Ensure that adequate air pressure is maintained in the product during use. Verify the pressure frequently, especially on very hot or cold days, using the air pressure checking method described in the instructions.

Maintenance

1. Check seams and valves regularly for tears.
2. Clean the device after each use with a garden hose and air dry thoroughly before storage.
3. If this product is used in an indoor swimming pool, ensure that there is sufficient headroom.

Storage

1. Ensure the device is thoroughly clean and dry first, see maintenance section.
2. Open all air valves and deflate the device completely.
3. Remove all accessories if applicable.
4. Fold the device loosely and avoid sharp bends, corners and creases which can damage the device. Replace all inflation valves caps.
5. Store in a dry place and indoors.

Repair

The device comes with a repair patch. If you have an idea where the leak is, use a mix of dishwashing liquid and water in a spray bottle, and spray over the suspicious areas. Any leak will produce bubbles that will pinpoint the location of the leak. Thoroughly clean the area surrounding the leak to remove any dirt or grime.

Cut a piece of repair patch large enough to overlap the damaged area by approximately 1.5 cm (1/2"). Round off the edges, and place the patch on the damaged area and press down firmly. You may want to use a weight on top to keep it in place. Do not inflate in one hour after patching.

If the patch does not hold, you can purchase silicon or polyurethane based glue for repairing camping mats, tents or shoes from your local shop or market to patch the device; please refer to the instruction of the glue for patching.

©2018 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. /to/ a/a/an Intex Development Co. Ltd., G.P.O Box 28829, Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 - Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Venneveld 9, 4705 RR Roosendaal - The Netherlands



SAVE THIS INSTRUCTIONS



INTEX

1. Clean and dry repair area thoroughly.
 2. Cut patch larger than repair area.
 3. Remove paper backing, place patch over hole, and PRESS DOWN FIRMLY.
 4. Do not inflate for 30 minutes.
1. Nettoyez et séchez soigneusement la zone à réparer.
 2. Découper une pièce plus grande que la surface à réparer.
 3. Retirer la pellicule de protection et appliquer la pièce sur le trou en pressant fermement.
 4. Ne pas gonfler pendant 30 minutes.
1. Limpiar y secar el área que debe ser reparada.
 2. Corte un parche más grande que el área a reparar.
 3. Quitar el papel adhesivo posterior, colocar el parche sobre el agujero y presionar firmemente.
 4. No hinchar durante 30 minutos.
1. Reinigen und trocknen Sie die zu reparierende Stelle gründlich.
 2. Schneiden Sie den Flicker etwas größer als die beschädigte Stelle zu.
 3. Entfernen Sie das Abdeckpapier und drücken Sie den Flicker FEST auf das Loch.
 4. Erst nach 30 Minuten wieder aufblasen.
1. Pulire e asciugare accuratamente la zona da riparare.
 2. Tagliare una pezza più grande della zona da riparare.
 3. Togliere la protezione posteriore di carta, porre la pezza sopra il foro e PREMERE CON FORZA.
 4. Non gonfiare per almeno 30 minuti.

1. Droog en reinig het te repareren lek zorgvuldig.
 2. Knip een "pleister" groter dan het lek.
 3. Verwijder papier. Aanbrengen EN GOED AANDRUKKEN.
 4. Minimaal 30 minuten laten drogen.
1. Limpar e secar muito bem a área a ser reparada.
 2. Corte o remendo com uma medida superior ao furo.
 3. Retire o papel do remendo coloque-o sobre o buraco e pressione firmemente.
 4. Aguarde pelo menos 30 minutos para encher.
1. Rengar og tør omhyggeligt det stykke, der skal repareres.
 2. Klip reparationslappen lidt større end hullet.
 3. Fjern bagsiden af papir og anbring lappen over hullet. TRYK DEN KRAFTIGT PÅ PLADS.
 4. Vent 30 min. før produktet pustes op.
1. Dokładnie wyczyść i osusz naprawianą powierzchnię.
 2. Wytnij z załączonej taśmy potrzebny kawałek materiału.
 3. Odklej papierowe zabezpieczenie i przyciśnij taśmę mocno do powierzchni naprawy.
 4. Nie pompuj przez 30 minut.
1. Очистить и просушить место, подлежащее ремонту.
 2. Вырезать заплатку нужного размера.
 3. Удалить бумажное покрытие, положить заплатку на дырку и СИЛЬНО ПРИЖАТЬ.
 4. Не надуть в течение 30-ти минут.
1. 修理部分をきれいに、乾いた状態にしてください。
 2. 修理パッチは修理箇所より大きめに切断してください。
 3. 裏紙をはがして、パッチを修理箇所に被せてしっかりと貼り付けてください。
 4. 貼り付けてから30分間は、空気を入れしないでください。
1. 使用前先将修补处完全清洁及干燥。
 2. 剪下修补片，修补片面积要大于修补处。
 3. 将修补片撕开，贴在修补处，并压紧。
 4. 粘合后，30分钟内请勿充气。